

آبونه شرائطی : هریر ایچون  
سنه لکی (۴۰۰) آلتی آیلمی  
(۲۲۵) ، ممالک اجنیه ایچون  
سنه لکی (۴۵۰) ، آلتی آیلمی  
(۲۵۰) غروشدرد .

نسخه سی ۷۵۰ غروشدرد .  
سنه لکی ۵۰ عدددر .

اداره خانه : باب عالی جاده سنده  
رشید افندی خائنده

اخطارات

آبونه بدلی پشیندر .

مسلكه موافق آثار مع الممنونیه  
قبول اولنور . درج ایدلهین  
یازیلر اعاده اولتماز .

والله یهدی من یشاءالی صراط مستقیم

باش محرر  
محمد طاکف

صاحب و مدیر  
اشرف ادیب

سیر ۱۳۳۰

آدره من تبدیلنده آریجه  
غروش کوندرملیدر .

مکتوبلرک امضاری واضح  
واوقوناقلی اولسی و آبونه  
صره نومروسنی محتوی  
بولونسی لازمدرد .

ممالک اجنیه ایچون آبونه  
اولانلرک آدرس لرینک  
فرالسزجه یازلسی رجا اولنور .

پاره کوندردلیکی زمان نهیه  
داثر اولدیینی بیلدیرلسی  
رجا اولنور

اتبعون اهدکم سبیل الرشاد

## حسینک بیاتنامہ سی

صوک کونلرده (مکہ) دن (عمان) . کیدہ رک ہانکی مقاصدک  
پشندہ قوشدینی ہنوز لایقیلہ آکلاشلہ مایان (حسین) سیاحت  
آخرہ سندن مقدم بر بیاننامہ ، دہا طوغروسو وحدت اسلامیہ یقارشنی  
خیسات و جنایتلرینی تشہیر ایدن بر وثیقہ بی کندی ایلہ نشر  
ایتمشدر . حسین بو بیاننامہ ایلہ انکلیر ملتنک حسیاتہ مراجعت  
ایدیور . انکلیر دیپلوماتلرینک نہایت حرب و بحران زمانندہ ہرخان  
وطندن بر قاج فروش و بر طاقم پارلاق وعدلر مقابلندہ تأمین اولونان  
استفادہ لری خاندان نبوتہ معنأ ہیچ بر نسبی ، ہیچ بر رابطہ سی  
اولمایان (حسین) دن تأمین ایتمشدر و ہیچ بر وقت کندیسی منافی ،  
دساس بر خان وطن ، بر خان اسلام پایہ سندن دہا یوکسک بر پایہ  
یوکلمتہ مشلردر . انکلترہ دیپلوماتلری (حسین) . دایما بو طرزده  
معاملہ ایدہ گلشدر ، آرزہ صیرہ کندیسی بر مقدار پارہ ایلہ تطمین  
ایتمشدر ، فقط عرب استقلالندن ، عرب وحدتندن بحث ایتمکچہ  
عوام قمارلرنندہ ، یا خود لوردلر قمارہ سندنہ کندیسی تریذیل ایتمکدن ،  
آلدینی پارہ لری اعلان ایلمکدن ، و بوضورتہ نظرلرنندہ پارہ  
مقابلندہ ایش کورہن ، وجداتی ، شرفی ، بوتون مقدساتی ساتمش  
برخان وطندن باشقہ برشی اولدیغنی تشہیر ایلمکدن چکینمہ مشلر ،  
کندیسنک اولجہ عثمانلی دولتی طرفندن تعیین اولونان برنامور ،  
بر پاشا ، ایکن سایہ لرنندہ «قرال» اولدیغنی و اوغللرینک دہ بر  
مأموریتہ یعنی بر قرالغہ تعیین اولوندقلرینی یوزینہ چارہ مقدن  
صاقینامہ مشلردر . فقط حیدان ، شرفدن ذرہ قدر نصیبی اولمایان  
(حسین) بوتون بوتریذیلری سینہ بہ چکش ، کندی نامی و کندی  
اعمالی موضوع بحث دلکش و بوتون بو حقاتلر یوزینہ صاورولما یورمش  
کئی حرکتہ مجبور اولدی . چونکہ باشقہ دیرلور حرکت ایتسہ ، و کندیسنہ  
اولجہ ابدال اولونان بر طاقم پارلاق وعدلرک اونودولدیغنی ضلالتہ ،  
فلاکتہ ، اسارتہ سوق ایتمکچہ خلقہ بیلدیرسہ باشقہ انتقام صاعقلرینک  
اصابت ایدہ چکنی بیلدیور و بناء علیہ خلقی الدائمقده دوام ایتہ بی کندی  
منفعتی نامنہ اک موافق خط حرکت اولارق تعقیب ایدیور .

مع مافیہ (حسین) طرفندن نشر اولونان صوک بیاننامہ موصی الہیک  
اضلال سیاستندہ آرتیق دوام ایدہ میہ چکنی کوستریور . باقکنز  
(حسین) نہ دیور :

«... بوکون ہر برک وحدتی بوس بوتون مختل اولمش ، حادثا داغیلشدر ،  
عرب مملکتلری میسی بر برندن آریلشدر . بوندن طولانی ہر برک قسم اعظمی  
بی مملکتلرینی بریتانیا ایلہ اونک متقلربنہ ساتمش اولقلہ اتہام ایدیور ،  
بوتہمت ایسہ منسوب اولدیم خاندانک شان و شرفنہ قبضہ ابراہ ایدہ چک

مظہر اولسی انقرہدہ کی ایران و افغانستان سفیرلرینک دہ نظر دقتلرینی  
جلب ایتدی . ایران و افغان مکتبلرندہ دہ تدریس اولونمق اوزرہ لسان  
فارسی بہ ترجمہ ایتدیرمہ بہ باشلادیلر .

ایشتہ شیمدی ایکنجی طبعلری ساحہ انتشارہ وضع ایدیلن (دینی  
درسلر) علم و عرفان ساحہ سندنہ بو قدر عظیم تأثیرلر حصولہ کتیدی .  
بوکون فاضل محترم عمر نصوحی اقدی طرفندن نشر ایدیلن (موضح  
علم کلام درسلری) دہ بو ایدہ یازیلش اک کوزل بر عقائد اسلامیہ  
کتاییدر . بو کتاب ، عقائد صحیحہ اسلامیہ بی حاویدر . علی الاطلاق  
ادیانہ وبالخاصہ دین مبین اسلامک ماہیت علویہ سنہ دائرہ بر خیلی مہم  
مباحثی احتوا ایدر . عقائد اسلامیہ خصوصندہ بر جوق تدقیقات کلامیہ بی  
حاوی و مسائل کلامیہ ایلہ علاقہ دار بولونان بر قسم نظریات و تبعات  
فلسفیہ بی محتویدر . زمانمزدہ موضوع مناقشہ اولان اجتماعی ،  
تاریخی بر طاقم مسائل مہمہ حقندہ بر خیلی معلومات و مطالعاتی جامع  
بولونمقدہ در . افراد امتک معنویاتی اعلاہ ، تجرئی حقیقتدہ بولونان  
کنج فکرلری تنویرہ ، جمعیت بشریہ نک احتیاجات روحیہ سنی تطمینہ  
خدمت ایدہ چک یکی بر طرزده یازیلش و بوضو صائدہ اسلاف و معاصریندن  
بر جوق ذواتک آثار علمیہ سندن استفادہ اولونمشدر .

کرک (دینی درسلر) ک ، کرک (موضح علم کلام درسلری) نک  
محتویاتی آریجہ قاپاغہ درج ایدیور . بو کتابلری او قومق و ہر کسہ او قومق  
بوتون مسلمانلرک وظیفہ سیدر . بالخاصہ ہفتی اقدیلرا کر مسلمانلغہ خدمت  
ایتمک ایسترلرسہ ۔ گہ ایستہ دکلرنندہ شہہ من یوقدر ۔ بولوندقلری محیطدہ  
بو کتابلرک نشر و تعمینہ اللرنندن کان ہمتی درینج ایتہ ملری اقتضا ایدر .

### سردہ سردہ فعالیت

بوہفتہ آناطولینک مختلف ولایتلرنندن کن غزتہ لردہ دارالخلافہ مدرسہ لرینک  
فعالیت و ترقیاتندن بحث اولونمقدہ در . بر جوق یرلردہ شرائط صحیحہ بی حاضر ،  
یوزلجہ طلبہ بی استیجابہ کافی بر قاج قاتلی منتظم ، بووک مدرسہ لرا انشا ایدیور .  
طلبہ بر لکری شکل ایدیور ، ارکان ولایت و اشراف اہالینک حضوریلہ  
ہتدا اولونان اجتماعلردہ طلبہ طرفندن ایراد اولونان علمی و دینی نقطہ نظرلرک  
فوق المادہ تقدیراتی جلب ایدیور . یکی یکی مدرسہ لرا انشاسی ایچون حبتلی  
و دیندار آناطولی اہالیسی بووک فدا کارلر و ہمتلر کوستریور . مدرسہ لرہ  
قارشنی بووک ملت مجلسی طرفندن اظہار اولونان توجہات خلق اوزرندہ پک  
زیادہ حسن تأثیرلر حصولہ کتیدی کورویور .

کرک مدرسہ لرک کوستردیکی بوفعالیت ، کرک بووک ملت مجلسنک مدرسہ لرہ  
قارشنی ابراز ایتمکچہ بو حمایہ بوتون مسلمانلری ممنون ایدہ چکنہ شہہ یوقدر .  
اخیراً مجلس ، مدارس علیہ طلبہ سنک دہ مکاتب و دارالخلافہ طلبہ لری کئی وظیفہ  
ہسکریہ لرینی تأجیل ایتمش ، خدمت مقصودہ بہ تابع طومشدر . بودہ آریجہ  
موجب شکر اندر . شیمدی طلبہ علوم ایچون مساعیلرینی تزیید ایدرک دین و ملتہ  
خدمت ایدہ چک اہلیت و اقتداری احراز ایتہ بہ بدل ہمت صورتیسلہ ادای  
شکران ایلک اک متعمم بروظیفہ در .

واونك تميز تاريخي كيرله ته جقدر . بويله آغرو شنيغ ته مئتره هر كونا شيه لر دن  
قارى اولان كيسه لر صبر و تحمل ايده نزل .  
بونه مدهش بر اعتراف در ا تور كيانك اداره سى آلتنده ايكن متحد  
بر كته ، توركلره هر درلو حقوق ووظائفه متساوى بر كل تشكيل  
ايدن هر بلرك وحدتى داغيدان ، مملكتلرني دشمن استيلاسه معروض  
بيراقان حسين ارتكاب ايتديكى شنيغ ، فجيغ جرمي صراحتله اعتراف  
ايديوور و نديسيه لرلكه بوجرمي ارتكابه تشويق ايتديكى خلقك ،  
كندى ماهيتنى آكلابه رق عربلرى ، عربلرك استيقلال و وحدتى ،  
عربلرك حريتى ، آتيسنى دشمن اياقلىنه چيكنه تديكىنى ، و بونلرك  
هيسنى يالكلز كندى حرصلرني ، يالكلز كندى ردائنى نعلمين ايتك  
اوغورنده ارتكاب ايتديكى يوزيته وورمقده اولديغنى سويله يور .  
في الحقيقه بوكون (حسين) ي اتهام ايدن ، نعلمين ايدن يالكلز بز دكلز ،  
يالكلز مصر ، هندستان و سائر اقطار اسلاميه مسلمانلرى دكلدر .  
بوكون (حسين) ي نعلمين ايدن ، بالذات كنديسنك اعتراف ايتديكى  
وجهله ، اغفال و اضلال ايتديكى صربلر در . (حسين) عربلر طرفدن  
وقوع بولان بو اتهامك ، منسوب اولديغنى خاندانك شيان و شرقه  
نقيصه ايراث ايتديكى و تاريخي كيرله تديكى ده ادرلك ايديوور . هم كنديسنك ،  
هم اوغللرينك آلتنه خيانت تمقاسنى ووردىغنى ، حضورنده رذيل اولديغنى  
ملتك مواجهه سنده آرتيق محافظه موقع ايده ميه جگنى آكلابور .

(حسين) بو مدهش اعترافدن صوكره مقصديغنى ايضاح ايدرك  
موقعنى قورنارمقدين باشقه برشى ايسته مديكى كوستر مكلده و ارتكاب  
ايتديكى خيانت ، نارمار ايتديكى وحدته ، ذلت و اسارت و دوشوردىكى  
ملت قارشى « مفيد و مساعد » معاملهلر يالماسنى رجا ايلكلددر .  
زواللنك انديشه سى « دشمنلر » ك عربلره « اولكى حالكلز ده قالمش  
اولسه يديكلز شيمدى دوشمش اولديغكلز بللردن ، فلاكلردن  
نجات بولمش اولوردىكلز » بولنده « ستم آميز سرزنشلر ده » بولونلر بدر .  
عربلره قارشى بو ستمده بولوناجق « دشمن » لر عجا كيلر در ؟  
بز قاليرسه بو دشمنلر يالكلز بز دكلز ، چونكه عربلره قارشى بو ستمده  
بولونانلر ، مصر ليلر ، هند ليلر ، جاواليلر ، تونس ليلر ، الحاصل بوتون  
مسلمانلر در و نهايت بز لر . فقط بز دن و بوتون مسلمانلر دن زياده  
بالذات عربلر كندى كنديلرينه بو ستمارده بولونيوورلر كه (حسين) ك  
نظرنده بونلر ده « دشمن » عدادينه داخل اولويور . ذاتاً شريف حسين  
بو قارنده عربلرك كنديسنى خيانتله ، وحدتلرني پارچه لاقله ، استقلال  
و حريتلرني دشمنلر دچيكنه مكله اتهام ايتدكلرني اعتراف ايتمه مشميدى ؟  
او حالده بوتون اسلام عالمى حسينك نظرنده دشمن صايبليور  
و بو كا مقابل دوستانى و عاطفنى اميد اولونان يكا ملت ده عرب و وحدتى  
پارچه لاق ايجون ، عربلرى اسارت كرتار ايتك ايجون مومى الهى  
استخدام ايدن انكلز ملت و دولتى اولويور !

(حسين) ي بو درجه نعل و منطقدن اوزا قلاشديران ، اونى  
بودرجه ششاشيرنان و مسخره ايدن وضعيت ، مومى الهك دوشديكى  
حفره خسران و بحر ايدر . صرب ايمپراطورلى تاسيس ايده يم ديركن  
هجازده بيله تاسيس حكومت ايده مين ، بوتون مسلمانلرك نقرته  
دوچار اولان ، انكلزلرك و يرديكى رشوت ايله اداره امور ايده ميه رك  
هجاج مسلمينى صوبوب وازدات تاسيه اوغراشان ، سلطنت سورمك  
انديشه سيه لك منفور استبدادلى و ظلملرى پرواسزجه ارتكاب ايدن  
و نهايت بونلرى اداميه موفق اولاماي ق زايغى قبرده ايكن وجدان  
عذابله مضطرب ، ناچار حالده انكلزلك خا كپاشه يوز سورمكه باشلايان  
(حسين) سقوطك اشاعى مرتبه سنده بولونيوور . مومى اله  
اصلاح حال ايدرك مسلمانلره و اسلام دوللرينه مراجعت ايدرك اراضى  
مقدسه اسلاميه ي و جزيره العربى قورنارمغه چاليش جنى و مسلمانلرك ده  
توجهنى قازانمغه تشبث ايده جكى برده حالا اسكى عناننده دوام ايديوور .  
(حسين) تعقيب ايتديكى يوك سقوط بولى ، فلاكت بولى ، اسارت  
بولى اولديغنى آكلادىغى حالده حالا او بولنده كيديوور . بو كا قارشى  
سويله نه جك يكانه سوز حقت شو قول كر يميدر : « وسيعلم الذين ظلموا  
اي منقلب يتقلبون »

خاك پاك هجazy دشمنلره چيكنه تن حسين ، مسلمانلرى خريستيان  
استيلاسه چيكنه تن حسين ير بوزنده فلاح يوزى كورميه جك و حقت  
غضب و انتقامنه اوغرايه جقدر . والله عزيز ذواستقام .

### يهودى هر كتنك عكس العمللرى

« تايمس » غزته سنك ريغا مخبرى اشعار ايديوور :

جنوبى روسيه ده موسويلر عليهنده حر كاته باشلانديغنه دائر بورايه خبرلر  
كليور . بالخاصه بو حركت آلزابتغراد ، اولوبوبول ، غواتوا شهرلرنده ظهور  
ايتشددر . بو حر كاتك تشكيلى اربون فزىل قطعات سوق ايدلشدر ، بر جوق  
يهودى اوده سايه فرار و التيجا ايديوور . سوويت حكومتى بو حر كات انتشار  
ايتديكى حوالينده بون يهودى مأمورلرني بشقه محلله نقل ايتشددر .  
موسقودن وارد اولان خبرله نظراً مشهور چه قا تشكيلاتى رئيسى اولوب  
قومونست فرقه سى آره سننده تفرقه باشلايدىغى زمان مركزى قوميتيه يي التزام  
ايدن ديرژينسكى صوك كونلر ده طور و حر كتنده مخالفله طوغرى تمايل  
كوسترمشدر . فرقه اجتماعنده آرايه مراجعت وقوعنده ديرژينسكى دفماتله رأى  
ويرمكدن استنكاف ايتشددر . تروچيكنك معاونى حرييه قوميسر معاونى  
استيلاسى دغنى عين صورتله حر كات ايتشددر . ديرژينسكىنى وضع و حر كتى  
روسيه ده حاكم اولان زمره قليله نك عظيم انديشه لرني اوياندرمشدر .

سبيل الرشادك هر قارنى لاقلا ايكي كيشي يي دها آبونيه قيد ايدرسه مجموععه سرك  
نشرى خصوصنده پك بويوك لطفده بولونمش اولورلر .